

Table ronde
LA LITTÉRATURE BELGE EN SERBIE

Ambassade de Belgique en Serbie
10. 03. 2020.

Publications belges en Serbie (2018-2020)

1. *Smrt i snoviđenja : flamanski duh u belgijskoj frankofonoj noveli (La mort et les cochemards: l'esprit flamand dans la nouvelle francophone belge)*, tiré à part de la revue *Povelja*, Kraljevo 2018, qui contient cinq nouvelles dont les auteurs sont Georges Rodenbach, Émile Verhaeren, Maurice Maeterlinck, Michel de Ghelderode et Paul Willems et qui sont traduites par Jelena Novaković.

2. Pièce de théâtre *Totalna likvidacija (Liquidation totale)* de Jean-Marie Piemme, traduite par Jelena Stakić, publiée dans la revue *Mostovi* en juin 2019.

c) *Filološki pregled/Revue de Philologie* (2019/2), publiée par la Faculté de Philologie de Belgrade, parue en janvier 2020, et qui comprend les actes de la journée d'étude organisée à l'occasion du 120^{ème} anniversaire de René Magritte sous le titre *Le Mot et l'image : un dialogue surréaliste*.

Participants:

Son Excellence, Koen Adam, Ambassadeur de Belgique en Serbie

Pr. Dr. Jelena Novaković, présidente de l'Association de coopération culturelle Serbie-France

Madame Jelena Stakić, traductrice

Monsieur Bertrand Fonteyn, lecteur pour le français à la Faculté de Philologie de Belgrade

S.E. Monsieur Koen Adam
Ambassadeur de Belgique,

a le plaisir de vous inviter à la présentation, en français, de trois publications relatives à la littérature belge:

- *La mort et les chimères. L'âme flamande dans la nouvelle francophone belge (Povelja – Kraljevo), cinq nouvelles belges traduites par la Pr. Dr. Jelena Novaković*
- *La traduction de la pièce Liquidation totale de Jean-Marie Piemme, par Madame Jelena Stakić, parue dans la revue « Mostovi »*
- *Le dernier numéro de la « Revue philologique » (Faculté de Philologie, Université de Belgrade) qui comprend les actes de la journée d'étude intitulée Le Mot et l'Image : un dialogue surréaliste.*

La présentation sera suivie d'une réception.

le mardi, 10 mars 2020, de 18h à 20h

Krunska 16, Belgrade

R.S.V.P 011/3245-235

E-mail: rsvp.belgrade@diplobel.fed.be